

## KOMMISSIONENS BESLUTNING Nr. 2514/86/EKSF

af 31. juli 1986

om ændring af beslutning nr. 31/53 om vilkårene for offentliggørelse af prislisten og salgsbetingelser anvendt af virksomhederne inden for stålindustrien

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING :

*Artikel 1*

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 60,

Artikel 4 og 5 i beslutning nr. 31/53 affattes således :

efter høring af Det rådgivende Udvalg, og

*»Artikel 4*

ud fra følgende betragtninger :

I beslutning nr. 31/53 <sup>(1)</sup>, senest ændret ved beslutning nr. 72/441/EKSF <sup>(2)</sup>, har Kommissionen fastlagt reglerne vedrørende de i artikel 60, stk. 2, litra a), i traktaten omhandlede vilkår for offentliggørelse af prislister og salgsbetingelser for stålvirksomhederne og deres salgsorganisationer ;

1. a) Prislisterne og salgsbetingelserne samt de i artikel 5 omhandlede afvigelser kan tidligst anvendes to arbejdsdage efter, at de er tilsendt Kommissionen.
- b) Virksomhederne inden for stålindustrien skal efter anmodning meddele prislister og salgsbetingelser til enhver interesseret. Anvendte afvigelser efter artikel 5 meddeles efter anmodning alle lagerførende jernhandlere. Forbrugerne skal efter anmodning underrettes om afvigelser inden for de kategorier, der vedrører deres aktivitetssektor.
- c) Kommissionen kan træffe bestemmelse om, at prislisterne og salgsbetingelserne samt de i artikel 5 omhandlede afvigelser offentliggøres i en publikation, der udgives i dette specielle øjemed.

uden at overtræde forbudet med forskelsbehandling efter traktatens artikel 60, stk. 1, kan stålvirksomhederne differentiere deres priser efter kategorier af forbrugere, såfremt der ikke er indbyrdes konkurrence mellem disse ; i henhold til artikel 5 i beslutning nr. 31/53 er virksomhederne ikke forpligtet til i deres prislister at offentliggøre de afvigelser, de anvender for visse kategorier af forbrugere ;

2. Stk. 1 gælder ligeledes for enhver ændring af prislisterne og salgsbetingelserne samt de anvendte afvigelser.

i betragtning af situationen på stålmarkedet og for at undgå, at lagerførende jernhandlere stilles ugunstigt i deres aktiviteter vedrørende forsyning af forbrugere, for hvilke der anvendes afvigelser for bestemte kategorier, forekommer det nødvendigt at ændre artikel 5 i beslutning nr. 31/53, således at den kan anvendes på omtalte jernhandlere ;

*Artikel 5*

det er nødvendigt at begrænse de i nærværende beslutning omhandlede typer af afvigelser for at undgå, at de afvigelser, som virksomhederne inden for stålindustrien ikke behøver at offentliggøre i deres prislister, omfatter visse listeelementer, der er omhandlet i artikel 2 i beslutning nr. 31/53, og som skal indgå i de offentliggjorte prislister ;

1. Stålvirksomhederne kan anvende de i stk. 3 omhandlede afvigelser for visse kategorier af forbrugere og lagerførende jernhandlere. Disse afvigelser skal ikke offentliggøres i prislisterne. Virksomhederne kan ikke differentiere disse afvigelser for kategorier af forbrugere, der er i indbyrdes konkurrence.

2. Hvis virksomhederne anvender sådanne afvigelser, skal de underrette Kommissionen herom. Afvigelserne finder anvendelse på de gældende prislister.

for at bevare gennemsigtigheden på markedet er det nødvendigt at forpligte stålvirksomhederne til efter anmodning at meddele disse afvigelser til enhver, der har en velbegrundet interesse heri —

3. Kun nedenstående afvigelser kan anvendes i medfør af stk. 1 :

- afvigelser for visse kategorier af forbrugere med nøjagtig angivelse af, hvilke kategorier det drejer sig om,
- rabatter til lagerførende jernhandlere,
- rabatter på grundlag af de mængder, som en forbruger eller en lagerførende jernhandler har modtaget i alt i løbet af et år fra jern- og stålvirksomheder, der er omfattet af traktatens artikel 60,

<sup>(1)</sup> EFT nr. 6 af 4. 5. 1953, s. 111.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 297 af 30. 12. 1972, s. 42.

— ekstra rabatter, der anvendes midlertidigt for en kategori af forbrugere eller lagerførende jernhandlere.

4. Afvigelser, som Kommissionen er blevet underrettet om inden denne beslutnings ikrafttræden, kan kun anvendes, såfremt de er i overensstemmelse med bestemmelserne i stk. 3.

5. Konstaterer Kommissionen, at antallet eller omfanget af de anvendte afvigelser nødvendiggør offentliggørelse, kan den pålægge enhver virksomhed

inden for stålindustrien at offentliggøre alle eller en del af de anvendte afvigelser i virksomhedens prisliste.\*

#### *Artikel 2*

Denne beslutning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne beslutning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 31. juli 1986.

*På Kommissionens vegne*

Karl-Heinz NARJES

*Næstformand*

---